

Câu hỏi Thường gặp về chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu và Tạm ứng Bổ trợ Nhắm mục tiêu

Quy trình Nộp đơn

1. Tôi có thể nộp đơn bây giờ không?

Bên nộp đơn phải đợi cho đến khi nhận được thư mời qua email từ SBA để đăng ký cả Khoản tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu và Khoản tạm ứng Bổ trợ Nhắm mục tiêu.

*[Lưu ý: Các doanh nghiệp chịu thiệt hại liên quan đến COVID-19 vẫn có thể đăng ký **Khoản vay Khắc phục Tổn thất Kinh tế do Thảm họa (EIDL)** nếu họ chưa làm như vậy. Quý vị có thể tìm thêm thông tin về chương trình cho vay tại www.sba.gov/relief.]*

2. Chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu và Tạm ứng Bổ trợ Nhắm mục tiêu có gì khác nhau?

- **Khoản tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu:** Đạo luật Hỗ trợ Kinh tế cho các Doanh nghiệp nhỏ, Tổ chức Phi lợi nhuận và Địa điểm gặp Khó khăn (Đạo luật Hỗ trợ Kinh tế) quy định rằng các doanh nghiệp đã nhận được một Khoản tạm ứng trước đó với số tiền dưới \$10,000 sẽ được ưu tiên trước hết để nhận Khoản tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu, đó là phần chênh lệch giữa số tiền đã nhận được và số tiền tối đa \$10,000. Các doanh nghiệp đó sẽ là nhóm đầu tiên nhận được email mời đăng ký qua cổng thông tin. Nhóm ưu tiên thứ hai là các doanh nghiệp đã đăng ký nhận khoản hỗ trợ EIDL trước ngày 27 tháng 12 năm 2020 nhưng chưa nhận được Khoản tạm ứng. Cụ thể, doanh nghiệp phải nằm trong cộng đồng có thu nhập thấp theo định nghĩa tại mục 45D(e) của Bộ luật Thuế vụ; bị thiệt hại kinh tế nhiều hơn 30% trong khoảng thời gian 8 tuần kể từ ngày 2 tháng 3 năm 2020, so với năm trước; và có 300 nhân viên trở xuống.
- **Khoản tạm ứng Bổ trợ Nhắm mục tiêu:** Đạo luật Kế hoạch Giải cứu Hoa Kỳ cho phép cung cấp các khoản thanh toán Tạm ứng Bổ trợ Nhắm mục tiêu trị giá \$5,000 cho các doanh nghiệp nhỏ và tổ chức phi lợi nhuận chịu ảnh hưởng nặng nề nhất. Những bên nộp đơn có thể đủ điều kiện nhận Khoản tạm ứng Bổ trợ Nhắm mục tiêu phải đáp ứng các tiêu chí đủ điều kiện bổ sung. Cụ thể, doanh nghiệp phải nằm trong cộng đồng có thu nhập thấp theo định nghĩa tại mục 45D(e) của Bộ luật Thuế vụ; bị thiệt hại kinh tế nhiều hơn 50% trong khoảng thời gian 8 tuần kể từ ngày 2 tháng 3 năm 2020, so với năm trước; và có 10 nhân viên trở xuống. Khoản tạm ứng Bổ trợ Nhắm mục tiêu là một khoản bổ sung cho Khoản tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu trị giá \$10,000, để có tổng số tiền lên đến \$15,000.

3. Khi nào SBA sẽ bắt đầu gửi thư mời qua email liên quan đến các chương trình này?

Bắt đầu từ ngày 1 tháng 2 năm 2021, SBA đã liên hệ với các bên nộp đơn đăng ký EIDL đã nhận được khoản Tạm ứng EIDL một phần (từ \$1,000 - \$9,000). Các bên nộp đơn đã được SBA liên hệ trực tiếp qua email kèm theo hướng dẫn xác định khả năng hội đủ điều kiện và nộp các loại giấy tờ. Tiếp theo, SBA sẽ bắt đầu liên hệ với những bên đã nộp đơn đăng ký nhận khoản hỗ trợ EIDL vào hoặc trước ngày 27 tháng 12 năm 2020, nhưng chưa nhận được khoản Tạm ứng EIDL do chương trình thiếu ngân quỹ. Tất cả các bên nộp đơn sẽ nhận được một email từ SBA trong đó có hướng dẫn xác định khả năng hội đủ điều kiện và nộp các loại giấy tờ.

Đừng lo lắng nếu quý vị không nhận được lời mời qua email ngay lập tức. Lời mời đăng ký sẽ được gửi



đến địa chỉ email liên hệ chính được liên kết với đơn đăng ký EIDL ban đầu của quý vị.

Đối với chương trình Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu, bắt đầu từ **ngày 21 tháng 4 năm 2021**, SBA bắt đầu gửi lời mời qua email đến các doanh nghiệp đã đăng ký chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu và có khả năng đủ điều kiện nhận Khoản tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu. Thư mời có cung cấp liên kết đến cổng Thông tin chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu, nơi các doanh nghiệp có thể nộp đơn đăng ký của mình.

4. Nếu nhận được email, tôi cần thực hiện những bước nào?

Xem lại tiêu chí đủ điều kiện của chương trình mà quý vị sẽ nộp đơn đăng ký (EIDL Nhắm mục tiêu và/hoặc Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu). Quý vị có thể xem các tiêu chí của chương trình trong mục “tiêu chí đủ điều kiện” của tài liệu các Câu hỏi thường gặp này. Ngoài ra, SBA đã thiết lập một công cụ lập bản đồ trên web để xác định xem doanh nghiệp có thuộc cộng đồng thu nhập thấp hay không. Công cụ lập bản đồ đó có tại sbaeidl.policymap.com/app. Chúng tôi đặc biệt khuyến khích tất cả các bên nộp đơn sử dụng công cụ này trước khi gửi hồ sơ đi. Nếu doanh nghiệp của quý vị đáp ứng cả ba tiêu chí, hãy làm theo hướng dẫn để đăng ký.

Việc kiểm tra kỹ thông tin tài khoản ngân hàng của quý vị trước khi gửi đơn đăng ký là rất quan trọng. Thông tin không chính xác hoặc không đầy đủ có thể dẫn đến việc không thể phê duyệt yêu cầu của quý vị hoặc không thể giải ngân thành công cho quý vị.

5. Tôi có phải nộp đơn đăng ký lại nếu tôi đã đăng ký trước đó và nhận được số tiền ít hơn hạn mức \$10,000 tiền Tạm ứng EIDL không?

Không. SBA sẽ liên hệ trực tiếp với những bên đăng ký EIDL đã nhận được một khoản tạm ứng dưới mức tối đa \$10,000. Email của SBA sẽ cung cấp hướng dẫn cho các chủ doanh nghiệp về cách cung cấp thông tin cần thiết cho SBA để xác định khả năng hội đủ điều kiện và cách gửi tài liệu để nhận được bất kỳ khoản tiền bổ sung nào.

6. Nếu tôi đã nhận được \$10,000 từ chương trình Tạm ứng EIDL hoặc Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu, tôi vẫn có thể nhận thêm tiền từ Chương trình Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu không?

Có. Những Bên nộp đơn đăng ký chương trình Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu mà đủ điều kiện vẫn có thể nhận được khoản thanh toán bổ trợ \$5,000 ngoài số tiền \$10,000 đầy đủ đã nhận được từ chương trình Tạm ứng hoặc Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu trước đó. SBA sẽ liên hệ trực tiếp với những bên nộp đơn có thể hội đủ điều kiện nhận khoản Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu.

7. Tôi có nên đăng ký lại EIDL nếu đơn đăng ký trước đó của tôi bị từ chối vì ngân quỹ Tạm ứng ban đầu cạn kiệt?

Không. SBA sẽ liên hệ với những người nộp đơn đăng ký nguồn vốn COVID-19 EIDL của SBA trước ngày 27 tháng 12 năm 2020 và chưa nhận được bất kỳ khoản tiền Tạm ứng nào do tất cả các khoản tiền Tạm ứng sẵn có đã cạn kiệt. SBA sẽ gửi hướng dẫn qua email về cách cung cấp cho SBA các thông tin để xác định khả năng hội đủ điều kiện và cách gửi những giấy tờ cần thiết.

8. Trong khi chờ đợi lời mời của SBA để đăng ký Khoản tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu và Khoản tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu, tôi có thể làm gì để chuẩn bị đăng ký?



Nếu quý vị chưa nộp Tờ khai Thuế Liên bang năm 2019, quý vị nên hoàn tất quy trình đó. Quý vị cũng sẽ được yêu cầu cung cấp thông tin về tổng doanh thu hàng tháng của doanh nghiệp cho mỗi tháng từ tháng 1 năm 2019 đến khoảng thời gian tính đến tháng gần đây nhất. Thông tin này sẽ được sử dụng để xác định rằng doanh nghiệp của quý vị đáp ứng quy định của chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu về mức giảm doanh thu 30% và của chương trình Tạm ứng Bổ trợ Nhắm mục tiêu về mức giảm doanh thu 50%.

9. Tôi sẽ cần cung cấp những tài liệu gì?

Những bên nộp đơn đáp ứng tiêu chí về cộng đồng thu nhập thấp sẽ được yêu cầu cung cấp thông tin tổng doanh thu hàng tháng cho tháng 1 năm 2019 đến khoảng thời gian tính đến tháng gần đây nhất (tất cả các hình thức thu nhập hàng tháng kết hợp nhận được để xác nhận mức giảm doanh thu 30% theo chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu và mức giảm doanh thu 50% theo chương trình Tạm ứng Bổ trợ Nhắm mục tiêu. Họ cũng sẽ được yêu cầu ký điện tử Mẫu 4506-T của IRS để cho phép SBA thay mặt bên nộp đơn yêu cầu cung cấp thông tin thuế. Các quy trình xác minh thuế và các yêu cầu đối với doanh nghiệp ở các vùng lãnh thổ của Hoa Kỳ có thể khác nhau.

10. Doanh nghiệp của tôi đặt tại một vùng lãnh thổ thuộc Hoa Kỳ. SBA yêu cầu những tài liệu gì từ chúng tôi?

Quần đảo Virgin, Samoa thuộc Mỹ, Guam và CNMI: Doanh nghiệp phải cung cấp Mẫu 4506-T IRS đã ký điện tử cho SBA qua cổng thông tin đăng ký.

Puerto Rico: SBA sẽ gửi các biểu mẫu cần thiết qua email cho bên nộp đơn. Vui lòng hoàn thành các mẫu này và gửi lại cho SBA.

11. Tôi có thể cập nhật thông tin của mình (địa chỉ gửi thư, địa chỉ email, số điện thoại, thông tin tài khoản ngân hàng và/hoặc mã EIN) trên đơn đăng ký của mình không?

Có. Quý vị sẽ có cơ hội cập nhật thông tin này khi gửi đơn đăng ký của mình. Quý vị có thể được yêu cầu cung cấp các tài liệu/thông tin sau đây. Xin lưu ý rằng nếu một quan chức của SBA yêu cầu cung cấp tài liệu hoặc thông tin, chúng tôi sẽ không thể sửa đổi đơn đăng ký mà không có các tài liệu hoặc thông tin được yêu cầu đó.

12. Tôi đã mắc sai sót trong đơn đăng ký của mình; tôi có thể yêu cầu đánh giá lại không?

Có. Nếu muốn được đánh giá lại đơn đăng ký bị từ chối của mình trong chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu hoặc Tạm ứng Bổ trợ Nhắm mục tiêu, bên nộp đơn nên gửi email tới

TargetedAdvanceReevaluation@sba.gov. SBA đặc biệt khuyến nghị bên nộp đơn nên xem xét kỹ lưỡng độ chính xác của thông tin trước khi gửi đi.

13. Tôi có nhận được email xác nhận sau khi tôi nộp đơn đăng ký không?

Không. SBA rất khuyến khích quý vị lưu lại số hồ sơ xuất hiện trên trang xác nhận của quý vị. Ngoài ra, cổng thông tin đăng ký sẽ thể hiện trạng thái nộp hồ sơ của quý vị.

14. Tôi đã đăng ký chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu nhưng tôi chưa nhận được cập nhật trạng thái [hoặc] Tôi không thấy trạng thái đơn đăng ký trên cổng thông tin.

Đơn đăng ký chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu của quý vị vẫn đang trong quá trình xử lý. Quý vị sẽ nhận được email thông báo về trạng thái đơn đăng ký trong những tuần tới. Chúng tôi xin lỗi vì sự chậm trễ này, nhưng chúng tôi sẽ xử lý các yêu cầu một cách nhanh nhất có thể.



15. Tôi bị khóa tài khoản của mình. Tôi có thể tiếp tục bằng cách nào?

Trước tiên, hãy thử đặt lại mật khẩu của quý vị, vì đây là lý do phổ biến nhất khiến tài khoản bị khóa. Nếu cách đó không hiệu quả, hãy liên hệ với Trung tâm Dịch vụ Khách hàng của SBA theo số 1-800-659-2955 hoặc qua email theo địa chỉ TargetedAdvance@sba.gov

16. Tôi không thể tìm thấy lời mời đến cổng thông tin/tôi đã xóa lời mời của mình. SBA có thể gửi cho tôi lời mời mới không?

Có. Chủ doanh nghiệp có thể liên hệ với Trung tâm Dịch vụ Khách hàng của SBA theo số 1-800-659-2955 hoặc qua email theo địa chỉ TargetedAdvance@sba.gov để yêu cầu gửi một lời mời mới. Xin lưu ý rằng quá trình này có thể mất vài ngày làm việc.

Công cụ lập bản đồ khu vực thu nhập thấp (Áp dụng cho chương trình Tạm ứng EIDL Nhằm mục tiêu và Tạm ứng Hỗ trợ Nhằm mục tiêu)

17. Làm cách nào để biết tôi có thuộc cộng đồng thu nhập thấp hay không?

SBA có một công cụ lập bản đồ trên web để xác định xem doanh nghiệp của quý vị có thuộc cộng đồng thu nhập thấp hay không. Công cụ lập bản đồ đó có tại sbaeidl.policymap.com/app. Chúng tôi đặc biệt khuyến khích tất cả các bên nộp đơn sử dụng công cụ này trước khi gửi hồ sơ đi.

18. Nếu tôi cần trợ giúp về công cụ lập bản đồ khu vực thu nhập thấp trên web của SBA, tôi có thể nhờ ai giúp đỡ không?

Có. Chủ doanh nghiệp có thể liên hệ với Trung tâm Dịch vụ Khách hàng của SBA theo số 1-800-659-2955 để được trợ giúp điều hướng công cụ này.

19. Làm cách nào để đọc ứng dụng công cụ lập bản đồ khu vực thu nhập thấp?

Công cụ lập bản đồ khu vực thu nhập thấp rất dễ sử dụng. Truy cập sbaeidl.policymap.com/app và nhập địa chỉ của quý vị vào thanh tìm kiếm phía trên bản đồ. Để có kết quả tốt nhất, hãy nhập địa chỉ đầy đủ (địa chỉ đường phố, thành phố, tiểu bang và mã ZIP). Khi tìm thấy một địa chỉ, ứng dụng sẽ ghim và hiển thị vị trí đó trên bản đồ.

Nếu quý vị không thể định vị một địa chỉ thực tế (ví dụ: các tuyến đường nông thôn hoặc hộp thư bưu điện thay vì địa chỉ đường phố đầy đủ), quý vị có thể nhập mã ZIP vào thanh tìm kiếm vị trí và sau đó thu phóng đến một khu vực.

Các dãy điều tra dân số được xác định là "cộng đồng thu nhập thấp" được tô màu tím đậm trên bản đồ.

Khi di chuột qua một vị trí trên bản đồ, bong bóng thông tin sẽ hiển thị "Có" hoặc "Không" dựa trên việc dãy điều tra dân số bên dưới có được xác định là "cộng đồng thu nhập thấp" hay không.

Để xem thêm thông tin cho một dãy điều tra dân số cụ thể, hãy nhấp vào bản đồ. Bong bóng thông tin chi tiết sẽ hiển thị các chỉ số cơ bản được sử dụng để xác định khả năng hội đủ điều kiện (ví dụ: tỷ lệ nghèo đói, thu nhập gia đình trung bình của dãy điều tra dân số (MFI) theo phần trăm khu vực thành phố lớn hoặc MFI toàn tiểu bang, v.v.).

20. Theo công cụ lập bản đồ khu vực thu nhập thấp, doanh nghiệp của tôi nằm ở khu vực thu nhập thấp. Khi nào tôi sẽ nhận được tiền trợ cấp của mình?

Những doanh nghiệp có thể đủ điều kiện sẽ được chia thành hai nhóm ưu tiên. Bên nộp đơn phải đợi



cho đến khi nhận được thư mời qua email từ SBA để đăng ký Khoản tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu mới. Các doanh nghiệp đã nhận được một khoản Tạm ứng trước đó với số tiền ít hơn \$10,000 sẽ có quyền ưu tiên trước hết để đăng ký chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu và sẽ là nhóm đầu tiên nhận được thư mời qua email đến cổng thông tin đăng ký. Nhóm ưu tiên thứ hai là các doanh nghiệp đã đăng ký nhận khoản hỗ trợ EIDL trước ngày 27 tháng 12 năm 2020 nhưng chưa nhận được Khoản tạm ứng EIDL. Các cá nhân đã đăng ký nhận khoản hỗ trợ EIDL sau ngày 27 tháng 12 năm 2020 phải thường xuyên truy cập trang sba.gov/relief để biết bất kỳ thay đổi chính sách nào liên quan đến chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu.

Trong cả hai trường hợp, doanh nghiệp phải đáp ứng các tiêu chí nhất định ngoài việc nằm trong cộng đồng thu nhập thấp và quan trọng là **phải đăng ký chương trình EIDL Nhắm mục tiêu và chương trình Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu nếu họ đáp ứng tất cả các tiêu chí** (Xem Câu hỏi 2 để biết thêm thông tin về các tiêu chí). **Tiền tạm ứng sẽ không được giải ngân nếu không có đơn đăng ký.**

21. Theo công cụ lập bản đồ khu vực thu nhập thấp, doanh nghiệp của tôi không nằm ở khu vực thu nhập thấp. Tại sao tôi không đủ điều kiện/dữ liệu này lấy từ đâu ra?

Các tiêu chí thẩm định cộng đồng thu nhập thấp được xác định theo luật định tại Tiêu đề 26 của Bộ luật Hoa Kỳ, Mục 45D, tiểu đoạn (e). Nếu một doanh nghiệp nằm trong Dãy điều tra dân số đáp ứng một trong các tiêu chí được nêu trong mục đó, thì doanh nghiệp đó được coi là thuộc “cộng đồng có thu nhập thấp”.

Đối với tất cả 50 tiểu bang của Hoa Kỳ, Puerto Rico và Đặc khu Columbia, dữ liệu được lấy từ Điều tra Cộng đồng người Mỹ của Cục Điều tra dân số Hoa Kỳ 2015-2019 (ACS), trong đó cung cấp dữ liệu Đường điều tra dân số cập nhật nhất ngoài các cuộc điều tra dân số diễn ra 10 năm một lần.

22. Tôi đã tìm thấy một công cụ/trang web/tài nguyên cho biết doanh nghiệp của tôi nằm trong cộng đồng thu nhập thấp, nhưng công cụ của SBA lại cho biết không phải như vậy. Tại sao lại có sự khác nhau này?

SBA sử dụng định nghĩa về các cộng đồng thu nhập thấp được nêu trong Bộ luật Hoa Kỳ nói trên (tại Câu hỏi 20). SBA xác định xem doanh nghiệp của quý vị có nằm trong cộng đồng thu nhập thấp hay không bằng cách sử dụng công cụ lập bản đồ thu nhập thấp của chúng tôi, một công cụ được phát triển bằng cách sử dụng dữ liệu thu được từ Cục điều tra dân số Hoa Kỳ và các cuộc điều tra của Cục này.

23. Dữ liệu nào được sử dụng cho công cụ xác định cộng đồng thu nhập thấp?

Đối với tất cả 50 tiểu bang của Hoa Kỳ, Puerto Rico và Đặc khu Columbia, dữ liệu được lấy từ Điều tra Cộng đồng người Mỹ của Cục Điều tra dân số Hoa Kỳ 2015-2019 (ACS), để đưa ra các quyết định trên, trừ khi có chỉ định khác. Khảo sát ACS của Cục điều tra dân số cung cấp dữ liệu dãy điều tra dân số cập nhật nhất ngoài cuộc điều tra dân số diễn ra mười năm một lần. Dữ liệu ACS giai đoạn 2015-2019 được Cục Điều tra dân số Hoa Kỳ công bố vào tháng 12 năm 2020. Đối với các dãy Điều tra dân số nằm ở Samoa thuộc Mỹ, Guam, Khối thịnh vượng chung của Quần đảo Bắc Mariana và Quần đảo Virgin thuộc Hoa Kỳ, dữ liệu ACS không có sẵn ở cấp độ dãy. Do đó, dữ liệu điều tra dân số thập niên năm 2010 được sử dụng cho các địa điểm này.

24. Tôi có nhiều doanh nghiệp; tôi có thể nhận được tiền trợ cấp cho mỗi doanh nghiệp của mình không?



Ngoài việc đáp ứng các tiêu chí đủ điều kiện khác, điều này còn tùy thuộc vào việc doanh nghiệp của quý vị có phải là pháp nhân độc lập có Mã số thuế liên bang/mã EIN duy nhất hay không. Cụ thể, SBA xem xét các đơn đăng ký dựa trên chính thực thể kinh doanh. Mỗi thực thể kinh doanh đều đủ điều kiện để nộp đơn xin hỗ trợ ứng phó thảm họa. Tuy nhiên, nếu một cá nhân đang lái xe cho hai công ty cung cấp dịch vụ đi chung xe (ride sharing) khác nhau, người đó sẽ chỉ đủ điều kiện nhận một khoản Tạm ứng duy nhất vì người đó đang đăng ký với tư cách là chủ sở hữu duy nhất (một pháp nhân kinh doanh), miễn là họ đáp ứng các tiêu chí đủ điều kiện khác.

25. Doanh nghiệp của tôi không nằm ở khu vực thu nhập thấp. Tôi có nên nộp đơn không?

Doanh nghiệp không thể trực tiếp đăng ký chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu; đơn đăng ký chỉ có sẵn cho các doanh nghiệp đáp ứng các tiêu chí cụ thể (Xem Câu hỏi 1 “Tôi có thể nộp đơn ngay bây giờ không?” để biết thêm chi tiết).

Tuy nhiên, các doanh nghiệp chịu thiệt hại liên quan đến COVID-19 vẫn có thể đăng ký **Khoản vay Khắc phục Tổn thất Kinh tế do Thảm họa (EIDL)** nếu họ chưa làm như vậy. Quý vị có thể tìm thêm thông tin về chương trình cho vay tại www.sba.gov/relief.

Khả năng hội đủ điều kiện

26. Doanh nghiệp của tôi đã chuyển đi kể từ khi tôi nộp đơn đăng ký khoản hỗ trợ EIDL ban đầu. Tôi vẫn đủ điều kiện nhận khoản Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu hoặc khoản Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu phải không?

SBA sẽ liên hệ trực tiếp với quý vị để xác nhận địa chỉ của quý vị. Nếu địa chỉ của quý vị đã thay đổi, SBA sẽ yêu cầu tài liệu bổ sung để xác nhận địa điểm. Khi địa điểm đã được xác nhận, SBA sẽ xác định xem địa điểm đó có nằm trong cộng đồng thu nhập thấp hay không.

27. Ai đủ điều kiện nhận Khoản tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu mới?

Để đủ điều kiện, các doanh nghiệp và tổ chức phi lợi nhuận phải đáp ứng các yêu cầu sau:

- nằm trong một cộng đồng có thu nhập thấp theo định nghĩa tại Tiêu đề 26, Bộ luật Hoa Kỳ, Mục 45D(e);
- bị thiệt hại kinh tế hơn 30% trong khoảng thời gian 8 tuần kể từ ngày 2 tháng 3 năm 2020, so với năm trước;
- có 300 nhân viên trở xuống; và
- đáp ứng các yêu cầu khác về tính đủ điều kiện áp dụng cho EIDL.

28. Ai đủ điều kiện để nhận khoản Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu?

Để đủ điều kiện, các doanh nghiệp và tổ chức phi lợi nhuận phải đáp ứng các yêu cầu sau:

- nằm trong một cộng đồng có thu nhập thấp theo định nghĩa tại Tiêu đề 26, Bộ luật Hoa Kỳ, Mục 45D(e);
- bị thiệt hại kinh tế hơn 50% trong khoảng thời gian 8 tuần kể từ ngày 2 tháng 3 năm 2020, so với năm trước;
- có 10 nhân viên trở xuống; và
- đáp ứng các yêu cầu khác về tính đủ điều kiện áp dụng cho EIDL.



29. **Tôi đã nộp đơn đăng ký EIDL năm ngoái nhưng không đánh dấu vào ô Tạm ứng, và cuối cùng quyết định không tham gia EIDL. Tôi sẽ vẫn được xem xét để nhận khoản Tạm ứng EIDL nhắm mục tiêu phải không?**
Có. Theo luật, SBA phải dành ưu tiên trước hết cho các doanh nghiệp đã nhận được một khoản Tạm ứng EIDL trước đó trị giá dưới mức tối đa \$10,000. Nhóm ưu tiên thứ hai là các doanh nghiệp đã đăng ký nhận khoản hỗ trợ EIDL trước ngày 27 tháng 12 năm 2020 nhưng chưa nhận được Khoản tạm ứng EIDL ban đầu. Nhóm ưu tiên thứ hai cũng bao gồm những người không đánh dấu chọn vào ô Tạm ứng.
30. **Chúng tôi chưa nộp tờ khai Thuế liên bang năm 2019. Chúng tôi vẫn đủ điều kiện phải không?**
Không, tiêu chí đủ điều kiện của chương trình EIDL Nhắm mục tiêu và chương trình Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu yêu cầu cung cấp Tờ khai thuế Liên bang năm 2019 đã nộp cho IRS để xác nhận rằng doanh nghiệp của quý vị đáp ứng quy định về giảm doanh thu. Bên nộp đơn cần lưu ý rằng Tờ khai thuế Liên bang năm 2019 không cần phải được IRS xử lý để được SBA xem xét; tuy nhiên, bên nộp đơn phải nộp tờ khai thuế Liên bang năm 2019 để được xem xét cho cả chương trình EIDL Nhắm mục tiêu và chương trình Tạm ứng Hỗ trợ.
31. **Các doanh nghiệp nông nghiệp có đủ điều kiện để tham gia chương trình Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu và Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu mới không?**
Không. Theo chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu, hầu hết các doanh nghiệp nông nghiệp đều không đủ điều kiện. Các doanh nghiệp nông nghiệp bao gồm các doanh nghiệp tham gia sản xuất hợp pháp các loại thực phẩm và chất xơ, trang trại và chăn nuôi gia súc cũng như tất cả các ngành nông nghiệp và liên quan đến nông nghiệp khác (như được định nghĩa trong mục 18(b) của Đạo luật Doanh nghiệp Nhỏ (15 U.S.C. 647(b)). Các doanh nghiệp nông nghiệp đủ điều kiện tham gia chương trình EIDL không liên quan đến COVID thì cũng đủ điều kiện tham gia chương trình Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu và Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu. Doanh nghiệp nông nghiệp bao gồm doanh nghiệp nuôi trồng thủy sản, hợp tác xã nông nghiệp và vườn ươm bán lẻ.
32. **Những loại hình doanh nghiệp nào khác KHÔNG đủ điều kiện?**
Một số ví dụ về các doanh nghiệp không đủ điều kiện bao gồm những doanh nghiệp tham gia vào các hoạt động bất hợp pháp, xây dựng hồ sơ vay và thiết lập gói vay, đầu cơ, phân phối bán hàng đa cấp, cờ bạc, đầu tư hoặc cho vay.

Tiêu chí của Chương trình

33. **Tôi có phải hoàn trả bất kỳ khoản Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu hoặc khoản Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu nào mà tôi nhận được không?**
Không. Cũng như các khoản Tạm ứng theo Đạo luật CARES, các khoản Tạm ứng này không phải được hoàn trả.
34. **Doanh nghiệp của tôi có thể nhận được bao nhiêu từ chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu?**
Các doanh nghiệp có thể nhận được tối đa \$10,000 tiền Tạm ứng và Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu. Số tiền đó đã bao gồm bất kỳ khoản tiền Tạm ứng nào đã nhận được cộng với Khoản tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu. Một số doanh nghiệp đủ điều kiện nhất định có thể nhận được thêm \$5,000 từ chương trình Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu.



35. Tôi có thể sử dụng tiền đó cho những việc gì?

Tiền tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu và Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu có thể được sử dụng làm vốn lưu động và chi phí hoạt động bình thường mà lẽ ra có thể được đáp ứng nếu thảm họa không xảy ra. Những việc này bao gồm (nhưng không giới hạn ở) việc tiếp tục trang trải các phúc lợi chăm sóc sức khỏe, tiền thuê nhà, tiện ích và các khoản thanh toán nợ cố định.

36. Mất bao lâu để nhận được tiền sau khi thông tin của tôi được gửi đến SBA?

Một khi SBA đã nhận được tất cả các tài liệu như đề nghị, chúng tôi sẽ xử lý thông tin và cấp bất kỳ khoản tiền bổ sung nào nhanh nhất có thể. Mục tiêu của SBA là xử lý tất cả các yêu cầu trong vòng 21 ngày kể từ ngày nhận được đơn đăng ký hoàn chỉnh. Tất cả các quyết định về đơn đăng ký sẽ được thông báo qua email.

37. Làm cách nào để biết đơn đăng ký của tôi đã được chấp thuận hay chưa?

Nếu yêu cầu của quý vị được chấp thuận, quý vị sẽ nhận được một email thông báo và một khoản tiền gửi tự động vào tài khoản ngân hàng mà quý vị đã cung cấp trong đơn đăng ký của mình. Nếu yêu cầu của quý vị bị từ chối, quý vị sẽ nhận được thông báo qua email, trong đó có nêu rõ lý do từ chối. Xin lưu ý rằng nếu quý vị đã đăng ký cả chương trình EIDL Nhắm mục tiêu và chương trình Tạm ứng Hỗ trợ, quý vị sẽ nhận được email thông báo riêng nếu đơn đăng ký của quý vị bị từ chối.

38. Khoản tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu hoặc Khoản tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu mà tôi nhận được có bị trừ vào số tiền xóa nợ khoản vay của Chương trình Bảo vệ Tiền lương (PPP) của tôi không?

Không. Luật sau đó đã loại bỏ quy định này.

39. SBA định nghĩa “tổng doanh thu” như thế nào?

Tổng doanh thu bao gồm tất cả doanh thu dưới bất kỳ hình thức nào, nhận được hoặc tích lũy (theo phương pháp kế toán của đơn vị) từ bất kỳ nguồn nào, bao gồm từ việc bán sản phẩm hoặc dịch vụ, lãi, cổ tức, tiền thuê, tiền bản quyền, phí hoặc hoa hồng, đã trừ các khoản giảm giá hàng mua và hàng bị trả lại cho doanh nghiệp của bên nộp đơn.

40. Chủ doanh nghiệp cần liên hệ với ai nếu có những thắc mắc khác về các chương trình này?

Chủ doanh nghiệp có thể liên hệ với Trung tâm Dịch vụ Khách hàng của SBA theo số 1-800-659-2955 hoặc qua email theo địa chỉ TargetedAdvance@sba.gov nếu có thắc mắc về chương trình Tạm ứng EIDL Nhắm mục tiêu hoặc Tạm ứng Hỗ trợ Nhắm mục tiêu.

Các bản cập nhật bổ sung có sẵn tại:
sba.gov/relief